



『自然災害伝承碑』調査の様子(貴船神社)



はこジ郎と一緒に石碑調査！

詳細は2～3ページをご覧ください！

トピックス 真鶴町長選挙について

— 4

トピックス 年末年始の業務案内

— 6

連載 防災連載(第24回)

— 7

トピックス 令和3年度上半期財政状況の公表

— 8～9

新型コロナウイルス感染症への対策

新型コロナウイルス感染症対策のため、状況により公共施設の営業停止や、広報真鶴で紹介している行事が中止あるいは内容変更となる場合があります。

皆さまには、ご迷惑をおかけしますが、ご理解・ご協力をお願いいたします。

なお、行事の実施予定などについては、各お問い合わせ先でご確認ください。

「自然災害伝承碑」の 調査・登録申請をしています



箱根ジオパーク
Hakone Geopark

問い合わせ：政策推進課 ☎内線 3 1 3

箱根町、小田原市、真鶴町、湯河原町、南足柄市で構成している「箱根ジオパーク」では、箱根火山や相模湾などに代表される地質遺産を通じて、教育や観光などの活動に加え、火山防災や地震防災の啓発活動も行っています。

その活動の一環として、町内の石碑を「自然災害伝承碑」として国土地理院に登録するため、はこじ郎と真鶴観光ボランティアガイドの会の皆さんと一緒に調査をしてきました！



CHECK! 「自然災害伝承碑」とは？

「自然災害伝承碑」とは、過去に発生した津波、洪水、火山被害、大地震などの自然災害に関する事柄（災害の様子や被害の状況など）が記載されている石碑やモニュメントです。

自然災害伝承碑は、当時の被災状況を伝えると同時に、当時の被災場所に立てられていることが多く、それらを地図を通じて伝えることは、地域住民による防災意識の向上に役立つものと期待されています。

国土地理院では、令和元年度より「自然災害伝承碑」の地図記号を新たに制定し、Web地図「地理院地図」に掲載しています。

（国土地理院ホームページ）



「自然災害伝承碑」の
地図記号



国土地理院HPでは、自然災害伝承碑だけでなく、さまざまな地図データが見られます。



真鶴町では過去に大正12年の関東大震災、昭和24年のキティ台風による真鶴港壊滅などの災害に見舞われ、多くの人が被災されました。

今後の災害に備えるため、町内で起きた自然災害を風化させず後世に語り継いでいきます。



はこじ郎

（箱根ジオパークマスコットキャラクター）

左ページで紹介している真鶴町の3つの石碑は、「自然災害伝承碑」として国土地理院に現在登録申請中です！

箱根ジオパークでは、ここで紹介している以外にも多くの活動をしています！箱根ジオパークに興味がある人は、公式ホームページもご覧ください！

箱根ジオパーク公式ホームページ ➡





町内に3つも！

「自然災害伝承碑」に登録申請中の石碑を紹介します



震災復旧祈念碑… 貴船神社

大正12年の関東大震災で被災した貴船神社は、大正15年4月に境内震災復旧工事を完了し、同年5月に復興を祈念して「震災復旧祈念碑」を建立しました。

真鶴小学校震災記念碑… まなづる小学校

昭和4年に、真鶴尋常高等小学校職員・生徒・卒業生有志により建立されました。関東大震災時の町内・校地内の被災状況、職員の動向などを伝える貴重な資料です。



岩小学校慰霊碑… 瀧門寺

大正12年の関東大震災により、岩尋常高等小学校の職員1名と児童11名が犠牲となりました。この慰霊碑は、関東大震災の犠牲者を含め、小学校創立以来、非業の死を遂げた関係者の慰霊を目的に昭和10年に建立されました。

今回の調査にご協力いただきました！

真鶴観光ボランティアガイドの会とは？

真鶴観光ボランティアガイドの会は、町内在住者13名のメンバーで、真鶴半島を中心とした町の特徴のある自然、歴史、文化などの魅力を多くの観光客に紹介し、リピーターの確保や観光客の満足度の向上を目的に活動しています！

⑨ どんな活動をしているの？

- ・観光客への事前予約制で観光ガイドを実施
- ・教育旅行における体験コンテンツの対応
- ・各種イベントでのお手伝い
- ・箱根ジオパーク推進協議会の会員として、ジオパークの活動に参加

観光ボランティアガイドの活動に興味のある人は真鶴町観光協会までお問い合わせください！

□問い合わせ 真鶴町観光協会 ☎68-2543

調査に参加いただいた皆さん



(写真左から) 竹林初江さん
山崎陽軒さん
齋藤伸子さん



真鶴町長選挙

投開票日 令和3年12月19日(日)

12月19日(日)は、真鶴町長選挙の投開票日です。皆さんの大切な1票を投票しましょう。



選挙の日程

- ◇投票日時：12月19日(日)
午前7時～午後8時
- ◇開票日時：12月19日(日)
午後8時45分から
町民センター 3階 講堂



期日前投票

- ◇期間：12月15日(水)～18日(土)
- ◇時間：午前8時30分～午後8時
- ◇会場：町民センター 1階
機能回復訓練室



開票結果について

開票結果につきましては、確定し次第、町ホームページとお知らせメールで公表します。
また、防災行政無線での町内放送は、開票結果が深夜になることが予想されるため、翌日朝9時に実施する予定です。

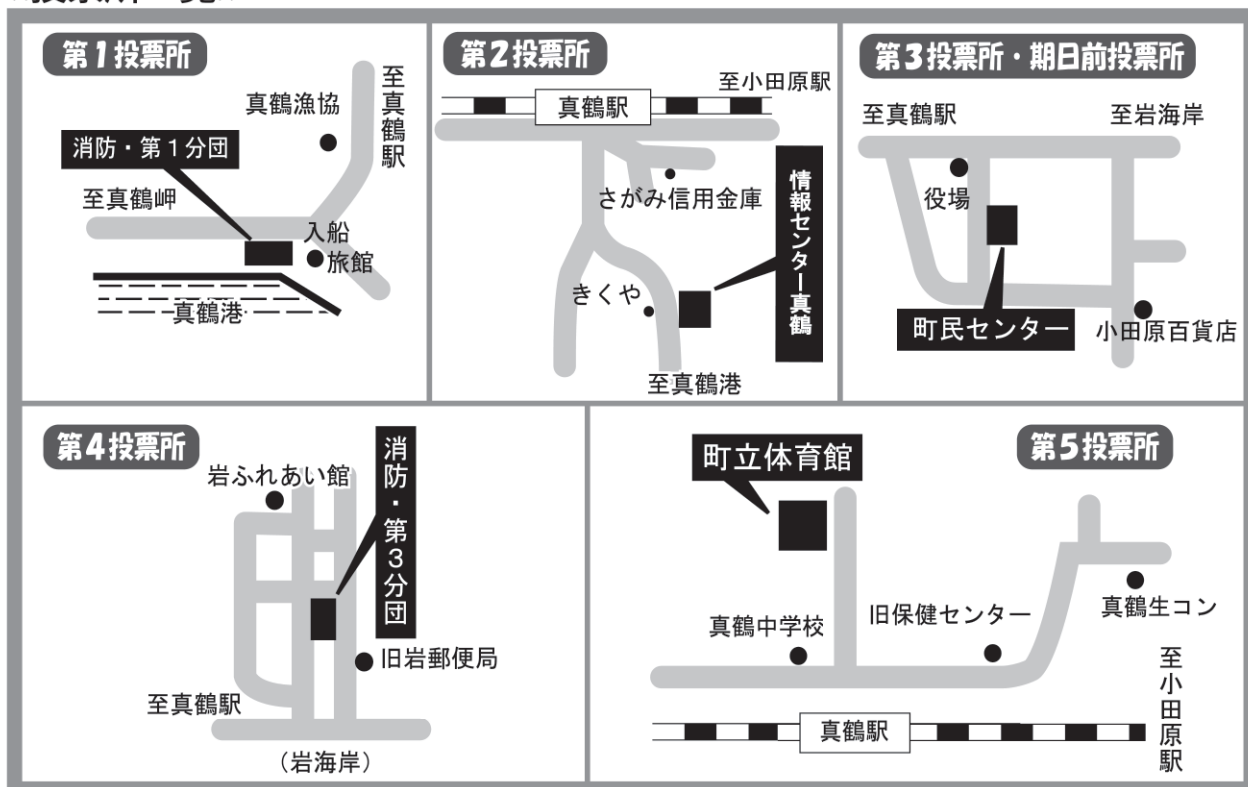


その他

期日前投票のほか、病院へ入院されている人などのための「不在者投票制度」、身体障害者手帳の交付を受けている人などのための「在宅郵便投票制度」もあります。また、新型コロナウイルス感染症の特定患者などのために「特例郵便等投票制度」も設けられました。

郵送などによる投票は、事前に手続きが必要となりますので、お早めに選挙管理委員会へお問い合わせください。

《投票所一覧》



□問い合わせ 真鶴町選挙管理委員会（役場総務防災課内） ☎内線322



新型コロナウイルスワクチン接種について

問い合わせ：真鶴町新型コロナウイルスワクチン接種対策班 ☎68-1251
健康長寿課 ☎内線220



最新情報
(町HP)

ワクチンの追加接種（3回目接種）の方針について

新型コロナワクチンを2回接種した場合であっても、接種後の時間の経過とともにワクチンの有効性や免疫原性が低下することが報告されています。

このことから、新型コロナワクチンの追加接種（3回目接種）の実施についての方針が国から示されました。

真鶴町においても、国の方針に基づき接種体制を構築していきます。詳細が決まり次第、広報紙や町ホームページでお知らせいたします。

＜国の追加接種方針＞

対象者	ワクチン2回目接種完了から概ね8カ月以上経過した人
接種回数	追加接種1回のみ
使用するワクチン	1回目・2回目に用いたワクチンと同一のワクチン

※ 1回目・2回目を未接種で、今後接種を希望する人は、上記お問い合わせまでご連絡ください。

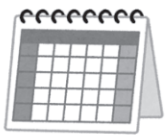
町民の皆さま、真鶴町に関係されている皆さまへ

選挙人名簿等の個人情報の漏洩に町の幹部職員が関与していたことにつきまして、町民の皆さま、また、町に関係されている皆さまに対し、深くお詫び申し上げます。

11月4日に町長が辞職し、12月19日の町長選挙により町長が決まるまでの間、町の船頭が不在の中で、町長職務代理者のもと役場業務を遂行しております。

皆さまからの信頼回復、また、再発防止に向け、職員一丸となって取り組んでおりますので、ご理解のほどよろしくお願いいたします。

真鶴町役場職員一同



年 末 年 始 の 業 務 案 内

施設名（電話番号）	令和3年12月						令和4年1月				
	26日 (日)	27日 (月)	28日 (火)	29日 (水)	30日 (木)	31日 (金)	1日 (土)	2日 (日)	3日 (月)	4日 (火)	5日 (水)
役場※1・教育委員会（68-1131）	休	○	○	休	休	休	休	休	休	○	○
し尿 藤乃衛生社（68-2035）	○	○	○	○	休	休	休	休	休	休	休
真鶴聖苑（68-6481）	○	○	○	○	○	休	休	休	休	○	休
町民センター（68-1131）	○	休	休	休	休	休	休	休	休	休	休
情報センター真鶴（68-1111）	○	休	休	休	休	休	休	休	休	休	○
まなづる図書館（68-6326）	○	休	休	休	休	休	休	休	休	休	○
町立体育館（68-1144）	○	休	休	休	休	休	休	休	休	休	○
遠藤貝類博物館（68-2111）※2	○	休	休	休	休	休	休	休	休	休	休
中川一政美術館（68-1128）	○	○	休	休	休	休	1月末まで休館				
真鶴魚座（68-6511）	○	○	○	○	○	○	○	○	○	○	○
ケープ真鶴（68-1112）	○	○	休	○	○	○	※3	○	○	休	○
お林展望公園パークゴルフ場（68-5501）	○	○	○	休	休	休	休	休	休	○	○
ごみ・資源収集（62-5408）	休	可燃	ビン ペットボトル	可燃	可燃	休	休	休	休	可燃	可燃
コミュニティバス 伊豆箱根バス(株)小田原営業所（34-0333）	○	○	○	○	休	休	休	休	休	○	○

※1 年末（29日～31日）の休日開庁は行います。年始（1日～3日）は閉庁しますが戸籍の届出は受領します。

※2 1月は土日・祝日のみ開館します。 ※3 31日より通して営業いたします。

美化センター業務案内 ☎63-3472

日にち	令和3年12月				令和4年1月			
	28日(火)	29日(水)	30日(木)	31日(金)	1日(土)	2日(日)	3日(月)	4日(火)
業 務	8:30～11:30	8:30～11:30	8:30～11:30	8:30～11:30	休	休	8:30～11:30	8:30～11:30
時 間	13:00～16:30	(廃木材×)	(廃木材×)	(廃木材×)			(可燃のみ)	13:00～16:30

水道係より年末年始のお知らせ ☎内線347

年末の大掃除と一緒にメーターボックスもきれいにしましょう。メーターボックスの上に物などがのっていると検針のさまたげになります。また、気がつかないうちに漏水していることがありますので、次の方法でチェックをしてみましょう。

- 1 ご家庭内の全ての蛇口が止まっていることを確認
- 2 水道メーター内の銀色のパイロット(右写真参照)を確認
(銀色のパイロットが回っていると漏水の疑いがありますので、その場合は、下の当番表の指定工事店へ連絡をしてください。)



パイ
ロッ
ット

点検・修繕などにかかる費用はお客様の負担となります。また、蛇口の水が止まりきらない場合は、蛇口内のパッキンが原因かもしれません。パッキンはまちづくり課で無料配布しています。

▼ 年末年始給水当番表 ▼

日にち	12月29日(水)	30日(木)	31日(金)	1月1日(土)	2日(日)	3日(月)
指定工事店名	(有)青木設備	ヤマザキ設備	(有)青木設備	(有)青木設備	ヤマザキ設備	(有)青木設備
	(有)山田建業	(有)山田建業	ヤマザキ設備	(有)山田建業	(有)山田建業	ヤマザキ設備

(有)青木設備 ☎68-3158 (有)山田建業 ☎090-8557-7243 ヤマザキ設備 ☎63-3158

災害発生時は、飲料水だけでなく「食料」の確保も重要です！

前回の防災連載では、日常における災害用の飲料水の確保について紹介しましたが、災害発生時に飲料水の確保と同じくらい欠かせないことは、食料の確保です。

今月は、日常における災害用の食料の保存方法や、災害が発生したときの食材や道具の活用方法を紹介します。



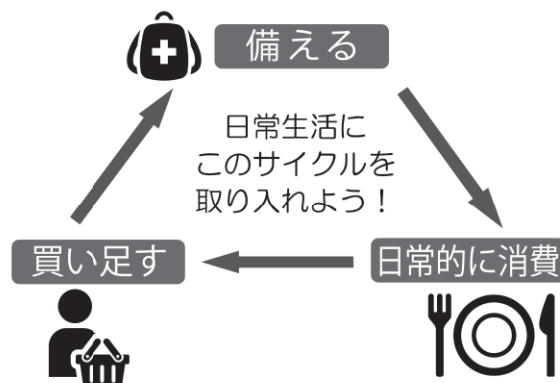
食材を冷凍しておきましょう

自然解凍ができる冷凍食品や切った食材（肉類や野菜）、調理したものを冷凍保存しておくことで、災害時でも湯煎などにより簡単に活用することができます。また、野菜を冷凍保存することで、災害時でも栄養バランスのよい食事をとることができます。



ローリングストックを活用しましょう

ローリングストックとは、非常食や長期間保存できる食材（缶詰、レトルト食品、インスタント食品など）を、普段から一定量を蓄えながらも、日常の食卓に活用し、消費した分を補充するという備蓄方法です。ローリングストックを日常に取り入れることで、災害時の食料の賞味期限も管理しやすくなります。



カセットコンロとクーラーボックスを用意しておきましょう

カセットコンロ

災害時でもお湯を沸かすことや加熱調理ができるようになります。また、冬は体が冷えるため、暖かいものを食べることで寒さをしのぐことができます。

クーラーボックス

保冷剤と一緒に備えておくことで、冷蔵庫や冷凍庫の食品を保存することができます。災害が発生してから1～3日間は非常食に頼らず、冷蔵庫や冷凍庫の食材をクーラーボックスに移して、それを調理・消費することを心がけましょう。

真鶴町お知らせメールへのご登録を！

町から災害時の情報伝達や防犯情報、防災行政無線の放送内容、新型コロナウイルス感染症に関する情報などを、ご希望の電子メールアドレスへ配信するサービスをしています。本サービスをご利用いただくためには、メールマガジンへの登録が必要です。

※登録方法が不明な場合などは総務防災課にお問い合わせください。

▼真鶴町お知らせメールへのご登録は、下のQRよりお進みください▼

PC・スマートフォンの場合



フィーチャーフォン（ガラケー）の場合



※読み取れない場合は、下記アドレスに空メールを送信してください。

t-manazuru@sg-p.jp

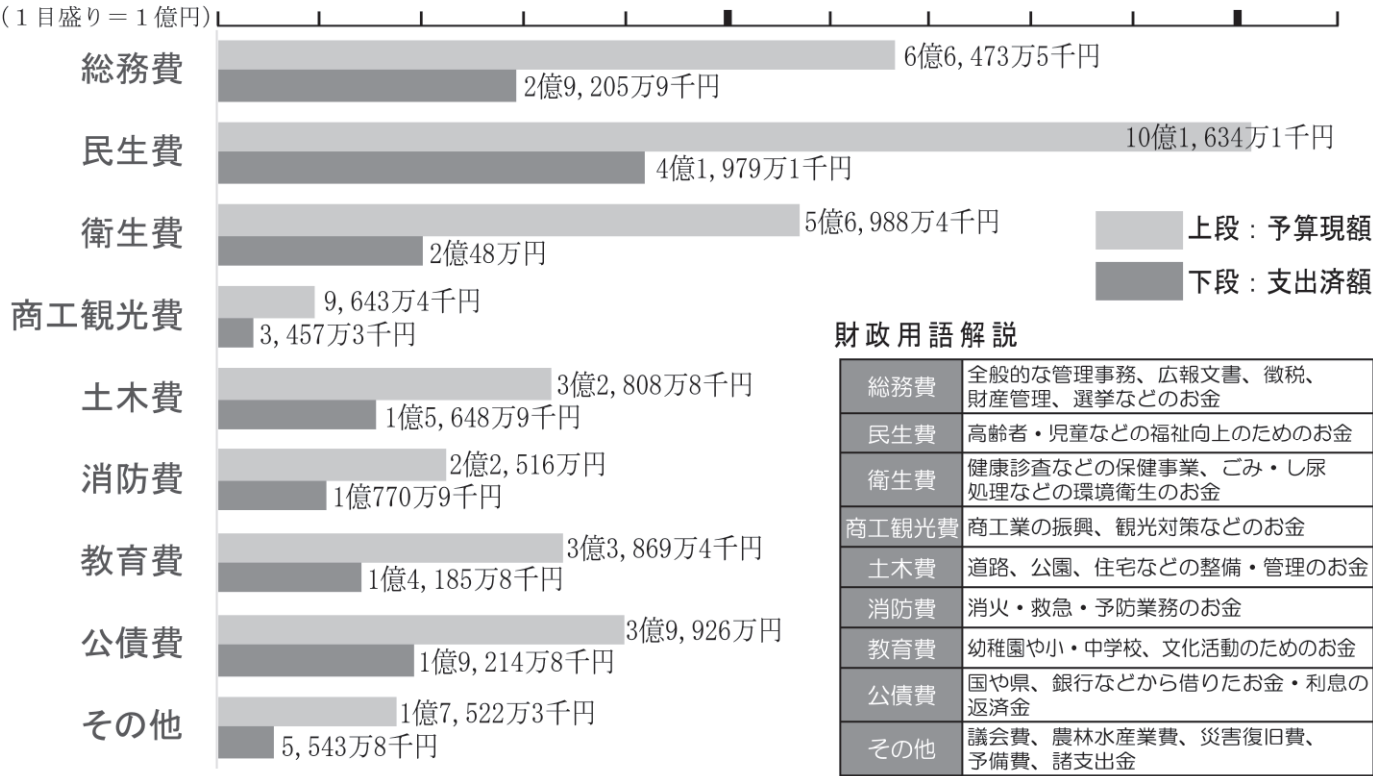
□問い合わせ 総務防災課 ☎内線323

町では、町民の皆さんに町の財政状況を知っていただくため、真鶴町財政状況の公表に関する条例に基づき、毎年2回、財政状況を公表しています。
今回公表した内容は、令和3年度上半期の財政状況で決算額とは異なります。

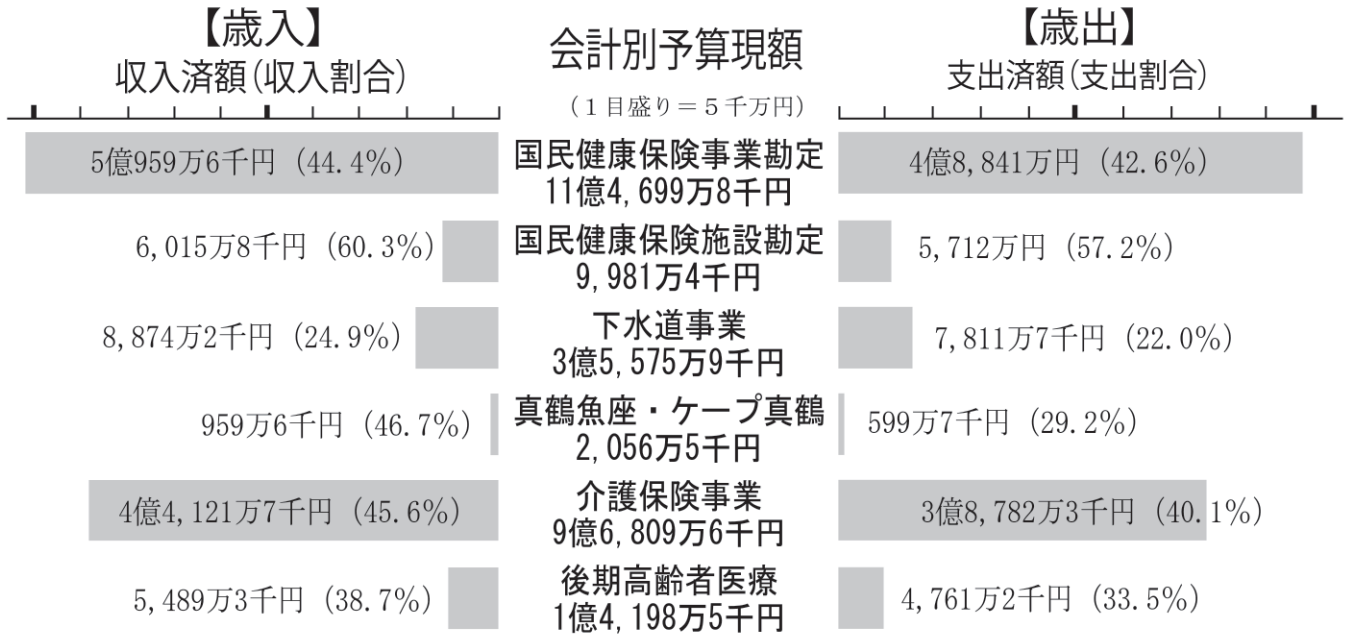
□問い合わせ 財務課 ☎内線351

会 計

歳出	予算現額	支出済額	支出割合
	38億1,381万9千円	16億54万5千円	42.0%



▼ 特別会計（一般会計から切り離され、独立した経営管理を行う会計） ▼

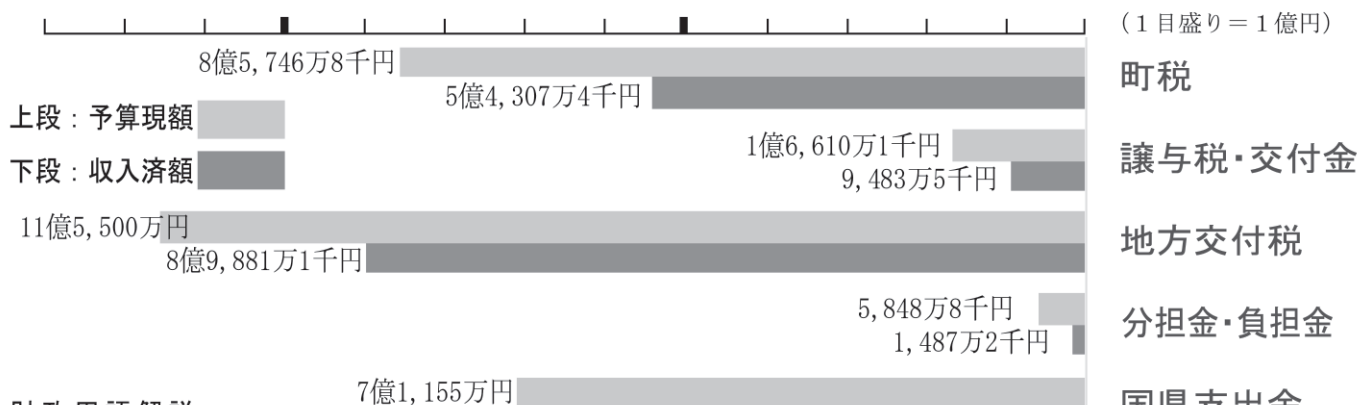




令和3年度上半期 財政状況の公表

一般

歳入	予算現額	収入済額	収入割合
	38億1,381万9千円	21億2,055万5千円	55.6%



財政用語解説

町税	町民の皆さんに納めていただくお金
譲与税・交付金	国税の一部から一定の基準で交付されるお金
地方交付税	行政サービスを保証するために一定割合で市町村に交付されるお金
分担金・負担金	特定の事業により利益を受ける人や団体に負担してもらうお金
国県支出金	国が行う特定の事業に対して、一定割合で国や県から交付されるお金
寄附金	町の事業のために皆さんから頂いたお金
繰入金	会計相互間の資金運用や、基金を取り崩したお金
町債	特例の事業を行うために、長期間にわたり借り入れするお金
その他	使用料・手数料、財産収入、繰越金など

町債の現在見込高

町債は、町の長期にわたる借入金のことです。公共施設の整備などのように長期にわたって利用される施設の建設に必要な資金について、世代間の負担の公平を図る観点から、町債という形で資金を調達しています。

会計名	金額
一般会計	33億5,264万4千円
国民健康保険施設勘定	1億8,708万5千円
下水道事業	14億9,010万8千円
合計	50億2,983万7千円
町民1人当たり(※)	71万8千円

※ 令和3年10月1日時点の人口7,007人で算出

水道事業会計

【収益的収入・支出】

区分	予算額	収入済額	支出済額
収入	2億3,740万円	1億19万6千円	—
支出	2億2,000万円	—	5,909万円

【資本的収入・支出】

区分	予算額	収入済額	支出済額
収入	800万円	0円	—
支出	8,475万3千円	—	3,438万9千円

01 元旦はケープ真鶴で初日の出を見よう！

ケープ真鶴
☎68-1112

水平線から昇る日の出が、三ツ石に光の道を作ります。
ケープ真鶴から見える初日の出は日本一！新年の始まりをケープ真鶴でご祈願ください。

◆営業時間

12月31日(金)午前10時～1月1日(土)午後5時
※年越しを含め通しで営業します。

◆レストラン

12月31日(金)午前11時～1月1日(土)午後5時
※メニューは通常とは異なります。詳細はケープ真鶴ホームページをご覧ください。

◆駐車場 有料 1台1,000円/日

ただし、12月31日(金)午前10時～1月1日(土)午後5時は、次の臨時対応となります。

- ①2,000円以上お食事・お買物いただいても、キャッシュバックはなし。
- ②真鶴町民・湯河原町民の皆さんは無料で駐車できますので、この両日に限り、駐車場の係員に住所のわかるもの(免許証など)や町民利用証を提示し、駐車券をもらいダッシュボードの見える位置に置き、駐車する。

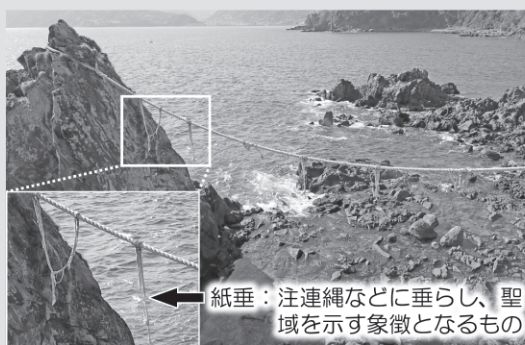
令和4年1月1日 日の出時刻 6:51



ケープ真鶴HP



02 しめなわ しで 注連縄の紙垂張り替えプロジェクト！

真鶴町観光協会
☎68-2543

真鶴町の景勝地、そしてシンボルになっている「三ツ石」。三ツ石に張られている注連縄は、昭和52年に真鶴町観光協会により張り替えられてから44年が経過し、経年劣化が進んでいます。

そこで、真鶴町観光協会では『注連縄の紙垂張り替えプロジェクト』と題し、新たな紙垂で令和4年の元旦を迎えられるよう、計画をしています！

◆皆さんからの寄附金を募集しています

真鶴町観光協会では、町民の皆さんと力を合わせてこのプロジェクトを実行したいと考え、皆さんからの寄附を募っています。皆さんのご協力をお願いします。

寄附額 1口1,000円～

受付期間 令和4年2月28日(月)まで(ただし、12月31日～1月3日は年末年始のため除く)

受付場所 真鶴町観光協会(里海BASE内) 午前9時30分～午後4時
(駅前案内所) 午前9時30分～午後3時



寄附をいただいた方のお名前は、観光協会HPに掲載いたします(希望者のみ)。